

# si votre moteur parlait...

Ce ne serait pas toujours pour vous remercier de la façon dont vous le traitez, ce serait surtout pour vous faire part des souffrances inutiles que vous lui infligez. Il vous dirait que vous auriez avantage à utiliser mieux votre changement de vitesses quand vous avez la chance d'avoir 4 vitesses comme sur les MATHIS...

Il vous dirait que vous le surchargez d'un poids au-dessus de ses forces, qu'il s'épuise à traîner... Il vous dirait tout ce qu'a pu dire le seul moteur qui parle : le cycliste, et celui-là a obtenu gain de cause. Les premières bicyclettes pesaient 40 kilos, les bicyclettes actuelles pèsent trois fois moins tout en étant trois fois plus solides.

MATHIS a fait faire le même progrès à l'automobile : une MATHIS pèse moins de mille kilos, trois fois moins que les premières automobiles et va trois fois plus vite.

Une MATHIS résiste sans souffrir aux plus dures épreuves. Elle est la seule voiture au monde qui ait pu couvrir 30.000 kilomètres sur route en un mois à raison de 1.000 kilomètres par jour, sous le contrôle officiel de l'A. C. F.

## La Vogue des

# MATHIS

*n'est pas un engouement éphémère  
elle repose sur les bases solides  
de leur heureuse conception, de  
leur parfaite construction et de  
leur incontestable qualité.*

AUTOMOBILES MATHIS  
USINES : STRASBOURG  
ANNEKE - PARIS - LEVALLOIS  
MAGASIN D'EXPOSITION  
CRAMPS-ÉLYSÉES

PETITE MAISON... MAIS  
GRANDE RENOMMÉE  
**A LA MORDAINE**  
10 bis rue Gambetta, LILLE



LA ROSE DE MARIE  
EN SPÉCIALITÉ  
LE PLUS GRAND CHOIX...  
LES MEILLEURS PRIX...

**MEUBLES**  
La maison Dupré & Co, 66 bis rue  
Général Chanzy, Roubaix, remet  
à neuf tous meubles remplis,  
cils et vernis ou lampes d'un  
travail irréprochable, exécuté  
par des spécialistes. 387054

**DEMENAGEMENTS  
TRANSPORTS  
EXCURSIONS**  
174, rue Carnot, WATTRELOS  
(Tél. 27-88) Roubaix - 38015

**Avis aux Cafetiers**  
Pour vos installations et trans-  
formations de meubles de café,  
souffez et d'occasions, voir nos  
magasin et atelier. Banquettes,  
tables, chaises, etc...



**ESTOMAC**  
FOIE - INTESTIN  
Si vous avez une digestion dif-  
ficile, ballonnement, algues,  
ventrisme, douleurs dans le  
cœur de l'estomac, dans le bas  
des côtes, points dans le dos  
et sous le sein gauche, coliques,  
pelles glaireuses, constipa-  
tion, maux de tête, jambes  
lourdes, vertiges, rêves ou ca-  
chemars, manque d'appétit, un  
enlèvement certain et garanti  
par les plantes en 15 jours ou  
argent remboursé. Demandez-  
vous des prospectus gratuits de chez  
vous. Herboristerie Boute, 315,  
rue du Blanc-Sec, Tourcoing  
(Fronoy). 37014

## LAMPES DE RADIO

# VATEA

(La Marque qu'on ne discute pas)

sa fameuse Trigrille T-N-406  
universellement connue (brevets  
mondiaux)

Ses lampes { H-X 406  
à filament { U-X 406  
colloïdal { L-X 414

en font les lampes préférées des  
constructeurs et des amateurs

Fournisseur des principales puissances, de la marine américaine

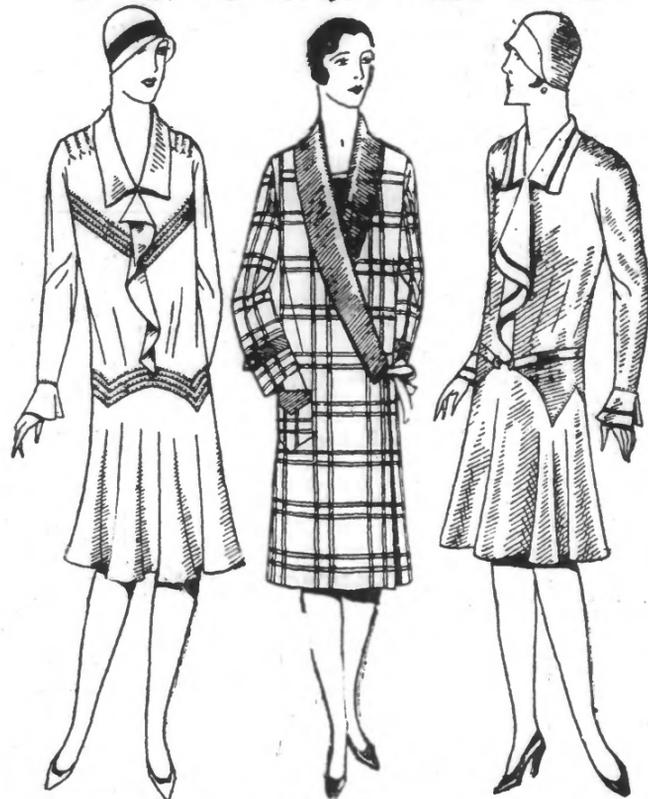
**BUREAUX:**

31, Boulevard St-Germain - PARIS

Agents demandés dans le Nord - Notice sur demande

## PIERRE MARCHAL

38-40, Rue Esquermoise, LILLE



ROSE haute mode crêpe de  
chine artificiel ornée de  
nervures tous coloris. 189

BLOUSE enveloppante Viehy  
très bonne qualité bisis  
uni, tons divers. 29

ROSE dernière création de la  
saison crêpe satin artificiel  
tons mode, parure  
georgie. 279

ENTRÉE LIBRE - Les Magasins sont ouverts le Dimanche jusqu'à 11 h. 3/4 - PRIX FIXE

### SUCCÈS DU JOUR

GAUFRE

Le plus avantageux  
des Gâteaux

Méritez-vous des confitures  
EXIGEZ BIEN LE NOM  
**RITA**

**VIDANGES**  
Sécherie-Lavage. (T. 19.04) Rr  
118, rue de Manin, Tourcoing  
74, rue Cymbala, T. 32925

**MARIAGES**  
riches et modestes. Direction,  
18<sup>e</sup> année. S'adr. en toute con-  
fiance. 20, rue d'Anvers, LILLE,  
12427

### VOIES URINAIRES

Maladies de la Femme  
de la Peau et du Sang  
Doct' SEILINGER Médecin-Spécialiste  
de LILLE

CONSULTATIONS:  
à ROUBAIX Lundi, Jeudi  
85, Rue de la Gare, 85  
de 9 à 10 heures  
à LILLE Mardi, Mercredi, Vendredi  
et Dimanche  
52, Rue Faldorbe  
de 9 heures à 10 heures

Traitement radical des Varices

### POUR 595 FRANCS

vous aurez  
une Mach. à Coudre  
sans vous égarer. Grande  
tête vibrante, garantie 15 ans  
sur facture, payable en 3 ou 8  
versements. - RÉPARATIONS  
GARANTIES de MACHINES  
à COUDRE de n'importe  
quelle marque. M<sup>re</sup> Serway, 12,  
rue de la Gare, Rr. 32692

**Jean MERCIER**  
OULBORG-DENTISTE  
Léonard de la Faculté  
de Médecine de Lille  
Seul maison

188, rue de l'Épouse, ROUBAIX  
Extractions. Dentiers or et  
caoutchouc. Couronnes. Bridges  
Tous travaux  
De 9 h. à 12 h. et de 2 h. à 6 h.  
Soins et opérations sur rendez-  
vous. (Téléphone 27.17)

**MATELAS**  
LAINES et FLOCONS, toutes  
qualités. Définitive et haute  
de façon. Côté 209 bis, 2<sup>e</sup>  
Rue de la Paix, Rr. 31276

### LE BON MOBILIER

à l'échelle aux GALERIES  
**MAMAN LOUISE**  
38904

**LAVEUSE**  
de qualité vendue au  
prix abordable. 85 litres  
495 fr. avec moteur  
Toucoing de  
30 - 100 fr. - Le tout  
garanti 5 ans. Laveuse  
en bois d'Afrique avec  
bras de transmission  
amovible. Laveuse en  
cuivre avec foyer. 750 fr.  
à REPARER électrique,  
vérifié, américain Thom-  
son, 40 fr. - 124, Bd  
Deceat, T. (Fronoy).

**SALONS**  
Salon Davis ..... 950 fr.  
Salon Byroc ..... 1.200 fr.  
Salon Williams ..... 1.000 fr.  
Salon L. XVI siècle. 700 fr.  
25, rue de la Paix, Rr. 31276

**ULCÈRES**  
varicelleux et tous les ulcères,  
jambe varicelleux et plaies de  
trois, anciens ou récents, un  
soin certain et garanti  
sans douleur ni douleur ou  
sans douleur. Notre spécialité  
est notre spécialité. Herboris-  
terie Boute, 315, rue du Blanc-  
Sec, Tourcoing (Fronoy). 15

**200.000 BAS  
ET CHAUSSETTES**  
de FANTASIE Nouvelles créa-  
tions pour hommes, femmes et  
enfants. - Prix et choix in-  
comparables. - GILETS pour  
Dames. - COSTUMES pour  
Bambins. - GILETS pour bé-  
bés. - Articles nouveaux, en  
SOUS-VÊTEMENTS tous genres  
- Prix de gros de détail.  
Prix spéciaux pour revendeurs  
**Au Bas Roubaisien**  
1, RUE DU MOULIN, 1  
ROUBAIX 38258

### ACHATS

Vieux Vêtements  
Vieux Meubles  
Compteurs à Gaz  
Chaussures, lingerie, tapis, tau-  
tours, garnitures de chemises,  
meubles même de valeur sont  
achetés au plus haut prix par  
**HERBIER GAZET**, 101, rue de la  
Mackellerie, à GROSLEY. - Con-  
sultation impossible. Téléphon  
38.87. Roubaix.

**HERBORISTERIE  
DU CENTRE**  
Plantes médicinales de 1<sup>er</sup> et  
2<sup>ème</sup> ordre, bandages, accés de  
Pht. drog. parum. hygiène  
M<sup>re</sup> DE MEYER-LEMAN, her-  
boriste de 1<sup>er</sup> classe, 113 bis,  
r. Villars Ouvrières, Wasqueha.

**TRICOTEUSES**  
Achetez au plus bas prix  
**Aux laines de France**  
ROUBAIX  
Actuellement laines nettes et  
métrage pour chaussettes à  
28 francs le kilo. 38210

**Réparations garant.**  
de Machines à coudre de n'im-  
porte quelle marque. Maison de  
confiance. SEVENAY, 12, rue  
de la Gare, Rr. 34397

**100.000 Bouteilles**  
Ornelli, rue Richomme, 89 Roubaix.

**Rhumatismes**  
Sciologie, arthritisme et toutes  
paralysies sont améliorés et  
guéris très vite par massage  
diélectrique **VIBRATOR**  
Henri MERCIER, spécialiste  
295, rue Jules-Graesse, Wat-  
relos. R. arch. Château d'Or.  
38214

**ON ACHÈTE**  
DIAMANTS, BIJOUX OR, AR-  
GENT, DÉBRIS, FIBRES  
DÉMONTREES AU MAXI-  
MUM, JOSS, 18 bis, Grande  
Rue, ROUBAIX. 44945

**Un mobilier de rotin**  
à l'échelle aux GALERIES  
**MAMAN LOUISE**  
38905

**PAVAGES**  
Pour tous travaux de pavage,  
s'adresser Léon Dewame, 151,  
rue Basme, à Tourcoing et 62,  
rue Deceat, à Roubaix, 38991

### MEUBLES

Lit double, 190 fr.; garde-robe,  
350 fr.; buffet crêderie, 250 fr.;  
6 chaises modernes, 200 fr.;  
table H. II, 175 fr.; Buffet à  
portes, 125 fr.; Cois rues Meux  
et des Girardins. T. 28021

**MÉTrites**  
Épisodes douloureux inflam-  
mations, pertes blanches, hé-  
morragie des épaves et de re-  
tour d'âge, un soulagement cer-  
tain et garanti par les plantes  
en 15 jours ou argent rem-  
boursé. Herboristerie Boute,  
315, rue du Blanc-Sec, Tour-  
coing (Fronoy). 37014

**TOILE BLEUE**  
avec le produit spécial  
**TEINTOUT**  
teindre à chaud et sans bouillir  
En vente : Grombent, droguiste,  
rue Nain, Rr.; Vanvabeza,  
droguiste rue de Lannoy; Du-  
quesne, poivrière rue Saint-Jac-  
ques, T.; Mlang, poivrière, rue  
de Hanoi, Tg. Dépôt : rue des  
Foutrains 144, Tg. 37279

**Ne mettez pas de  
timbres dans votre  
lettre quand vous  
répondez à une  
annonce.**

**Maladies de Peau - Glandes**  
RAYONS X  
OITIERE - ESTOMAC - VIESSER  
IMPURISANT - PROSTATITE  
Dermat. CASTEL, 33, rue de  
Voies Urinaires (quai S. 7<sup>ème</sup>), ROUBAIX. 38775

### Buffets crêderie

Henri II, tables 3 allonges à  
vendre bas prix. 26, rue Clémence  
Bernard (Bl.-Sec), Tg. 6754

**DEMOLITIONS**  
Madrères, bastions, 7/9, plan  
cher, arbellas, chevrons, gran-  
des portes, cloisons, chassis,  
portes, planards, cartilage, ce-  
lliers, W. C. pièces, miroirs,  
cheminées et lambris style et en  
marbre, seuils, aménagement  
Soignée, appuis de fenêtres,  
terre, marbre, débris, quan-  
tité toutes mélangées et ordi-  
naires, neuves et d'occasion et  
tous autres matériaux pro-  
venant de démolitions à vendre  
dans de bonnes conditions. -  
S'adr. 59, rue Neuve, Roubaix,  
38 et 37, rue Faldorbe, Tour-  
coing et à **ARTHUR VANDE-  
CASTELLE**, 147, rue du Bran-  
Pain, Tg. TH 18-20. 35608

**ESTOMAC  
POITRINE**  
S'adresser, 49, 50, r. Lille Tg  
Mardi, Jeudi, Samedi, de 2 h à 8 h  
à 2 h. et de 8 h à 9 heures.

**DENTS**  
de 1<sup>er</sup> ordre. Soins, nettoyage  
et garnis - des pièces venant  
d'ailleurs. Le jour même.  
L. RAGNER, chirurg. dentiste  
de la Paix, de 10 h. à 12 h.  
Mardi. 57, T. (Tél. 388) 1-2

**A LA FILEUSE**  
58, rue Waté (Epoles)  
ROUBAIX (R.C. 6841)  
MAISON de toute CONFIDANCE  
Recommandée pour  
Sous-vêtements tous genres  
Lingerie, chemises, etc.  
DRAPS, TAIER, 3880785  
MOODORBS  
LINGERIE, ROUBAIX (R.C. 6841)  
**VIEUX JOURNAUX**  
à VENDRE, prix réduit, 28, rue  
de Calixte, Roubaix. 38793

**Pour vous Meubler**  
Vos meubles marqués  
**CHAMBRES**  
**ET SALLES à MANGER**  
Maison de 1<sup>er</sup> ordre fabriquant  
elle-même tous ses articles  
21, rue Faldorbe, Rr. 11648

**ESTOMAC  
POITRINE**  
S'adresser, 49, 50, r. Lille Tg  
Mardi, Jeudi, Samedi, de 2 h à 8 h  
à 2 h. et de 8 h à 9 heures.

**DENTS**  
de 1<sup>er</sup> ordre. Soins, nettoyage  
et garnis - des pièces venant  
d'ailleurs. Le jour même.  
L. RAGNER, chirurg. dentiste  
de la Paix, de 10 h. à 12 h.  
Mardi. 57, T. (Tél. 388) 1-2

**A LA FILEUSE**  
58, rue Waté (Epoles)  
ROUBAIX (R.C. 6841)  
MAISON de toute CONFIDANCE  
Recommandée pour  
Sous-vêtements tous genres  
Lingerie, chemises, etc.  
DRAPS, TAIER, 3880785  
MOODORBS  
LINGERIE, ROUBAIX (R.C. 6841)  
**VIEUX JOURNAUX**  
à VENDRE, prix réduit, 28, rue  
de Calixte, Roubaix. 38793

**Visitez librement**  
aujourd'hui les Galeries  
**MAMAN LOUISE**  
170 rue de Lannoy, Rr. 38701

**MÉTRITE**  
Maladies de la femme, toutes  
douleurs. Soulagement rapide et  
garanti par les plantes  
**M<sup>re</sup> ROSIER**  
Herboriste, 86, rue de Roubaix,  
Tourcoing Or. C. 31 ans. d'exp.  
et succès, preuves sur place.  
34787

**CARRELAGE**  
Océaniques et falaises ven-  
des avec en sous pose. Prix  
irréductible. Transport par  
auto toutes directions.  
**MARTELAGE**, 45, rue de  
Chasse-Hopital, Tourcoing.  
(Téléphone 3.57). 37281

**VIDANGES**  
Sécherie-Lavage, 9 fr. le m. Bu-  
rues à Han et 12, place de la  
Belle de (Vie. 147) 37024

**FLURS  
et FRUITS**  
ARTIFICIELS  
FANTAISIES TOUT GENRES  
**Mme BONT**  
50 qu. de Lannoy, Rr. 47023

**VOIES URINAIRES**  
Ecoulement, blennorrhée,  
phléb. des deux sexes, soulage-  
ment certain et garanti par les  
plantes en 15 jours ou argent  
remboursé. Herboristerie Boute,  
315, rue du Blanc-Sec, Tour-  
coing (Fronoy).

**MASQUELIE**  
47, Grande-Rue, ROUBAIX  
cette robe est  
**BIJOUX**  
VIEUX OR ET ARGENT  
Dentiers, Brillants, etc.

**Hémorroïdes**  
Soulagement immédiat par les  
plantes. Herbor. Demartier, 63  
r. de Créteil, Wattrelos. 38283

**IMPORTANTE ORGANISATION PROPHYLACTIQUE**  
**INSTITUT U.S.D**  
MEDICAL  
124, RUE DE TOURNAI - LILLE

Traitement sérieux, rapides à prix très réduits  
**Voies Urinaires**

**ESTROGENES - FILAMENTS - GOUTTE Chronique**  
**IMPURISANT - PROSTATITE**  
Oxydation, MARIUS, Oxydation, Frottement  
général SANS OPÉRATION, en 4 à 5 séances  
**SYPHILIS - MALADIES DE LA PEAU**  
ULCÈRES, Boutons, Lèpre, Cancro, Psoriasis, Stréptocoque  
Sang (Sérum, Vaccins, 314, 31 et 32). - Guérison certaine  
par Analyses (Laboratoire à Paris)  
**DIATHÈSE - RAYONS X, ULTRA VIOLET, RADIUM**  
Tous les jours de 8 h. à 10 heures.  
Consultations DIMANCHES et FÊTES de 9 h. à 10 h.